Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Zofingen Black Panthers	1L
CLUB 2	Alligators Ruswil	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Zofingen	Date / Datum / Date / Data	18.03.2022
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:56
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	SC011		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	72

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	202740	WEYERMANN Noah	
Official scorer / Marqueur	202277	GUT Janick	
Referee 1 / Arbitre 1	209057	ABLER Andreas	
Referee 2 / Arbitre 2	212485	SCHÖNENBERGER Pascal	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Zofingen Black Panthers

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Zofingen Black Panthers

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
96	C	HÄFLIGER Matthias				202252
4	A	KELLER Dale				206052
31	G	ZETSCHE Andreas	X	X	X	202270
30	G	STUDER Marc				211388
17		SPIESS Cédric				217138
48		EGGIMANN Nils				210078
90		KIEFER Markus				80064
13		SCHÜRCH Niklas				214194
10		LOHRI Roger				205161
5		EHRENSPERGER Pascal				217032
33		BEUTLER Dario				203083
21		KIEFER Patrick				208218
73		HUMBEL Pascal				9040
59		BADER Fabio				331101
9		SCHÜRCH Lucas				210086

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	SCHÄR Roger		202198

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
01:00	21	9	1				
08:41	21	9	2				
10:04	5	96	3				
18:59	5	96	4				
34:02	21	59	5				
54:49	5	4	6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
27:48	4	2	29:48	B1
45:42	33	2	47:42	B1
49:24	59	2	49:51	H
TOTAL			6 min	

2 Alligators Ruswil

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
96	C	MURI Daniel				80086
94	A	BANZER Fabio				80011
35	G	BUCHER Simon	X	X	X	80026
	G					
62		OBERSON Armin				80087
71		VONARBURG Fabian				80159
29		INGOLD Flurin				210226
55		MURI Guido				80085
2		BLEUER Pascal				215317
91		DI VINCENZO Cristiano				218344
88		BURRI Thomas				80030
84		GRETER Thomas				80048
10		STAUFFACHER Thomas				218078

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	NIFFELER Lukas		217845

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
25:57	84	10	1				
34:17	96	71	2				
49:51	71	91	3				
59:02	29	94	4				
				TOTAL			4
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
03:31	88	2	05:31	I
27:48	91	2	29:48	B1
31:31	62	2	33:31	B2
42:52	2	2	44:52	H
55:31	10	2	57:31	B1
55:58	96	2	57:58	B2
TOTAL			12 min	